

Назва товару: ОФТАЛЬМОЛОГІЧНИЙ РОЗЧИН З ГН (гіалуронатом натрію*), Р-Plus (лубрікант*), ЕЛЕКТРОЛІТАМИ, SCO (оксихолокомплесом*) та Вітаміном В12
 Торгова назва: ВІЖНЛЮКС ПЛЮС краплі очні 10 мл Номер за каталогом: D10VXP2740M
 Номер сертифікату медичного виробу: 1934/MDD
 Діє з: 13/03/2017
 Термін дії: 26/05/2024
 Нотифікований орган сертифікації: IMQ
 Країна призначення: УКРАЇНА РО 835 та 836-21

Номер серії		Кількість серії	
BA61211		12474	
Дата виробництва		Термін придатності	
Рік	Місяць	Рік	Місяць
2021	11	2024	05

Результати проведених тестів продукту:

Зовнішній вигляд	pH	Щільність	Осмолярність	В'язкість	SCC аналіз	Номинальний вміст	Результат тесту
Прозора в'язка рідина, рожевого кольору, без запаху	(6,90-7,50)	(0,975 – 1,025 г/мл)	(250 – 350 мОсм/кг)	(20,50 – 28,50 cP) (свіжий продукт)	(0,040 - 0,060) %	(9,60 - 10,40) мл	<input type="checkbox"/> Відповідає <input checked="" type="checkbox"/> Не відповідає
<input checked="" type="checkbox"/> Відповідає <input type="checkbox"/> Не відповідає	7,29	1,009	315	28,35	0,045	10,2	
Результати підсумкових мікробіологічних тестів							<input checked="" type="checkbox"/> Відповідає <input type="checkbox"/> Не відповідає
Перевірка відповідності маркування для заявників							<input checked="" type="checkbox"/> Відповідає <input type="checkbox"/> Не відповідає
Перевірка відповідності транспортних документів							<input checked="" type="checkbox"/> Відповідає <input type="checkbox"/> Не відповідає
Відхилення в процесі виробництва							<input checked="" type="checkbox"/> Відсутні <input type="checkbox"/> Наявні одне або декілька відхилень Наявне відхилення: <input type="checkbox"/> Контрольоване <input type="checkbox"/> Не контрольоване № відхилення:

Примітки: Зберігати при температурі від 5 до 35°C та захищати від джерел прямого світла.

Монако, 26/11/2021

Контроль здійснив спеціаліст з регулювання та якості [ПІДПИС]

Декларація відповідності та Дозвіл на реалізацію серії

Медичний виріб ВІЖНЛЮКС ПЛЮС серії № BA61211 класу безпеки IIb (правило 15, додаток IX, пункт 2.1 Директиви 93/42/ЕЕС ЄС зі змінами) відповідає вимогам додатку I Директиви 93/42/ЕЕС ЄС зі змінами та Технічним умовам, пов'язаним з Технічним файлом, що надаються згідно з додатком II, виключаючи розділ 4 цієї ж Директиви.

Дата: 26/11/2021

Печатка

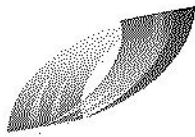
Підпис генерального менеджера

*примітка перекладача

Novax Pharma SAM

20 avenue de Fontvieille, Le Coronado - 98000 MONACO - Telephone: (+377) 97983211 - Fax: (+377) 97983212
 Register DSEE: 4646Z13033 - RCI: 06 S 04866 - TVA No FR 47000060845





FORCE PHARMA
DISTRIBUTION

Товариство з обмеженою відповідальністю
«ФОРС-ФАРМА ДИСТРИБЮШН»
03127, Україна, м. Київ, проспект Голосіївський, 132
тел: +38 (044) 290 03 08
E-mail: office@ffd.com.ua
www.ffd.com.ua

DECLARATION OF CONFORMITY
№ 2

*of the medical devices - Ophthalmic solutions
listed in the Annex 1 to this Declaration of conformity,*

to the requirements of Technical Regulation on Medical
Devices approved by the Decree of the Cabinet of
Ministers of Ukraine on 02 October, 2013 under No. 753

Manufacturer:

name: Novax Pharma
address: Le Coronado, 20 avenue de Fontvieille, 98000
Monaco;
tel: +37797983211
e-mail: valerie.chastel@novaxpharma.com

Manufacturing sites:

name: OMISAN FARMACEUTICI
address: Via Galileo Galilei, snc I-00012 Guidonia
Montecelio – RM (Italy)
Tel: +39 064130370
e-mail: wquattrocchi@omisan.com

name: ITALDEVICE s.r.l.
address: Via Laurentina km 26,700 – 00071 Pomezia
(RM), Italy
Tel: +39 06 91968038
e-mail: licia.tiberi@italdevice.com

whose Authorized Representative in Ukraine is:

name: Force Pharma Distribution LLC
address: 03127, Kyiv, Holosiyivskyy rayon, Holosiyivskyy
prospekt, budynok 132, Ukraine
Tel.: +38 044 290 03 08
E-mail: office@ffd.com.ua

*Medical devices classification is carried out in accordance
with Annex 2 to the Technical Regulation on Medical*

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ
№ 2

медичних виробів – Офтальмологічні розчини
згідно переліку в Додатку 1 до Декларації про
відповідність

вимогам Технічного регламенту щодо медичних
виробів, який затверджений постановою Кабінету
Міністрів України від 02 жовтня 2013 р. № 753

Виробник:

найменування: Новакс Фарма
адреса: Коронадо Проспект Фонв'єй 20, МС 98000
МОНАКО
Тел.: +37797983211
Електронна пошта: valerie.chastel@novaxpharma.com

Виробничі дільниці:

найменування: OMISAN ФАРМАС'ЮТИЦІ
адреса: Віа Галілео Галілей I-00012 Гвадонія Монтеселіо
RM-(Італія)
Тел: +39 064130370
Електронна пошта: wquattrocchi@omisan.com

найменування: ІТАЛДЕВАЙС с.р.л
адреса: Віа Лаурентіна км 26,700 – 00071 Помеція (RM),
Італія
Тел: +39 06 91968038
Електронна пошта: licia.tiberi@italdevice.com

Уповноважений представник в Україні якого є:

найменування: Товариство з обмеженою
відповідальністю "ФОРС-ФАРМА ДИСТРИБЮШН"
адреса: 03127, м. Київ, Голосіївський район,
Голосіївський проспект, будинок 132, Україна
Тел.: +38 044 290 03 08
Електронна пошта: office@ffd.com.ua

Класифікація зазначених медичних виробів проведена
згідно з Додатком 2 до Технічного регламенту щодо

Devices and is given in Annex 1 to the Declaration of Conformity.

The products are accompanied by the mark of conformity with technical regulations:



According to the point 16 and 17 of Technical Regulation on Medical Devices, for abovementioned marking, conformity assessment procedures was performed according to the Procedure for ensuring performance of the comprehensive quality management system (excluding items 8-11) as referred to in Annex 3 to Technical Regulation on Medical Devices and certified by the Conformity Assessment Body of "UKRMEDCERT" LTD, accredited by the National Accreditation Agency of Ukraine, certificates No. 80047 dated 24.12.2019 and No. 10240 dated 19.11.2017, designated by the Ministry of Economic Development and Trade of Ukraine, under the identification number UA.TR.099, address: *Ukraine, 02068, Kyiv, 1-A Mykhaila Drahomanova street, office 2.*

Certificate of conformity of the quality management system № UA.SM.126-19, valid from 24.06.2020 to 06.05.2022.

Certificate of conformity with requirements of Technical Regulation on Medical Devices № UA.MD.237-19 valid from 24.06.2020 till 06.05.2024.

The abovementioned devices comply with the requirements of the national, European and international regulations and standards *which are listed in the Annex 2 to this Declaration of conformity.*

Declaration of Conformity valid from 24.06.2020 to 23.06.2025.

медичних виробів та наведена в Додатку 1 до Декларації про відповідність.

Продукцію супроводжує знак відповідності технічним регламентам:



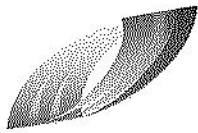
Згідно п. 16 та п. 17 Технічного регламенту щодо медичних виробів, для зазначеного маркування було забезпечено проведення процедури оцінки відповідності відповідно до Порядку проведення процедури забезпечення функціонування комплексної системи управління якістю (за виключенням пунктів 8-11), який викладено в Додатку 3 до Технічного регламенту щодо медичних виробів та засвідчено Органом з оцінки відповідності ТОВ «УКРМЕДСЕРТ», акредитованим Національним агентством з акредитації України, атестати № 80047 від 24.12.2019 та № 10240 від 19.11.2017, призначеним Міністерством економічного розвитку України за ідентифікаційним номером UA.TR.099, адреса: *Україна, 02068, м. Київ, вул. Михайла Драгоманова, будинок 1-А, офіс 2.*

Сертифікат про відповідність системи управління якістю № UA.SM.126-19, терміном дії від 24.06.2020 р. до 06.05.2022 р.

Сертифікат про відповідність медичного виробу вимогам Технічного регламенту щодо медичних виробів № UA.MD.237-19, терміном дії від 24.06.2020 р. до 06.05.2024 р.

Зазначені вироби відповідають вимогам національних, європейських та міжнародних нормативно-правових актів та стандартів, які наведені в Додатку 2 до даної Декларації про відповідність.

Декларація про відповідність дійсна з 24.06.2020 р. до 23.06.2025 р.



FORCE PHARMA
DISTRIBUTION

Товариство з обмеженою відповідальністю

«ФОРС-ФАРМА ДИСТРИБЮШНЬ»

03127, Україна, м. Київ, проспект Голосіївський, 132

тел: +38 (044) 290 03 08

E-mail: office@ffd.com.ua

www.ffd.com.ua

Further Annexes are an integral part of this Declaration of conformity:

Annex 1 with the list of the medical devices

Annex 2 with the list of national, European and international regulations and standards.

Невід'ємною частиною даної Декларації про відповідність є наступні Додатки:

Додаток 1 з переліком медичних виробів,

Додаток 2 з переліком національних, європейських та міжнародних нормативно-правових актів та стандартів.

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Ця декларація про відповідність видана під виключну відповідальність виробника.

Директор/ Director

В. Гречко /V. Grechko

Annex 1 to Declaration of conformity No. 2
Додаток 1 до Декларації про відповідність № 2
List of the medical devices / Перелік медичних виробів

№	Name of the medical device in English / Назва медичного виробу англійською мовою	Name of the medical device in Ukrainian / Назва медичного виробу українською мовою	Class / Клас
Eye drops / краплі очні			
1.	Navitae Plus 15 ml	Навіте Плюс 15 мл	IIб
2.	Navitae Plus 3 ml	Навіте Плюс 3 мл	IIб
3.	Visionlux Plus 10 ml	Віжнлюкс Плюс 10 мл	IIб
4.	Visionlux Plus 3 ml	Віжнлюкс Плюс 3 мл	IIб
5.	Navi Lipo 10 ml	Наві Ліпо 10 мл	IIб
6.	Navi Lipo 3 ml	Наві Ліпо 3 мл	IIб
7.	Navi Infla 15 ml	Наві Інфла 15 мл	IIб
8.	Navi Infla 3 ml	Наві Інфла 3 мл	IIб
9.	Luxyal Plus 10 ml	Луксіал Плюс 10 мл	IIб
10.	Luxyal Plus 3 ml	Луксіал Плюс 3 мл	IIб
11.	Flora Vision Red Eyes 15 ml	Флора Віжн Червоні Очі 15 мл	IIб
12.	Flora Vision Red Eyes 3 ml	Флора Віжн Червоні Очі 3 мл	IIб
13.	Flora Vision Irritated Eyes 15 ml	Флора Віжн Подразнені Очі 15 мл	IIб
14.	Flora Vision Irritated Eyes 3 ml	Флора Віжн Подразнені Очі 3 мл	IIб
15.	Flora Vision Dry Eyes 15 ml	Флора Віжн Сухі Очі 15мл	IIб
16.	Flora Vision Dry Eyes 3 ml	Флора Віжн Сухі Очі 3мл	IIб
17.	Navi NaCl 5% PF 10 ml	Наві NaCl 5% PF 10 мл	IIа
18.	Lacto 15 ml	Лакто 15 мл	IIа
Spray / Спрей			
19.	Navi Lipo 10 ml	Наві Ліпо 10 мл	IIб

Eyelid foam / Піна для повік			
20.	Naviblef TTO Daily Care 50 ml	Навіблеф ТТО Щоденний Догляд 50 мл	Па
21.	Naviblef TTO Daily Care 5 ml	Навіблеф ТТО Щоденний Догляд 5 мл	Па
22.	Naviblef TTO Intensive Care 50 ml	Навіблеф ТТО Інтенсивний Догляд 50 мл	Па
23.	Naviblef TTO Intensive Care 5 ml	Навіблеф ТТО Інтенсивний Догляд 5 мл	Па

Директор/ Director



В. Гречко /V. Grechko

Annex 2 to Declaration of conformity No. 2
Додаток 2 до Декларації про відповідність № 2
List of national, European and international regulations and standards /
Перелік національних, європейських та міжнародних нормативно-правових актів та
стандартів

- ДСТУ EN ISO 13485:2018 (EN ISO 13485:2016, IDT; ISO 13485:2016, IDT) Медичні вироби. Система управління якістю. Вимоги до регулювання
- ДСТУ EN ISO 14971:2015 (EN ISO 14971:2012, IDT; ISO 14971:2007, IDT) Вироби медичні. Настанови щодо управління ризиком
- ДСТУ EN ISO 15223-1:2018 (ДСТУ EN ISO 15223-1:2018 (EN ISO 15223-1:2016, IDT; ISO 15223-1:2016, Corrected version 2017–03, IDT) Засоби медичної техніки. Умовні позначки на етикетках засобів медичної техніки, маркування та обов'язкові відомості. Частина 1. Загальні вимоги
- ДСТУ EN 556-2:2018 (EN 556-2:2015, IDT) Стерилізація медичних виробів. Вимоги до медичних виробів з позначкою «СТЕРИЛЬНІ». Частина 2. Вимоги до медичних виробів, що підлягають асептичному обробленню
- ДСТУ EN 1041:2019 (EN 1041:2008, IDT) Вироби медичні. Інформація, яку надає виробник
- ДСТУ ISO 19011:2019 (ISO 19011:2018, IDT) Настанови щодо проведення аудитів систем управління
- ДСТУ EN ISO 10993-5:2015 (EN ISO 10993-5:2009, IDT; ISO 10993-5:2009, IDT) Біологічне оцінювання медичних виробів. Частина 5. Випробовування на цитотоксичність in vitro

- ДСТУ EN ISO 11137-1:2018 (EN ISO 11137-1:2015, IDT; ISO 11137-1:2006; Amd 1:2013, IDT) Стерилізація виробів медичної призначеності. Радіаційна стерилізація. Частина 1. Випробування на генотоксичність, канцерогенність і репродуктивну токсичність
- ДСТУ EN ISO 11137-2:2015 (EN ISO 11137-2:2013, IDT; ISO 11137-2:2013, IDT) Стерилізація виробів медичного призначення. Радіаційна стерилізація. Частина 2. Встановлення стерилізувальної дози
- ДСТУ EN ISO 13408-1:2015 (EN ISO 13408-1:2015, IDT ISO 13408-1:2008, including Amd 1:2013, IDT) Асептичне оброблення засобів медичної техніки. Частина 1. Загальні вимоги
- ДСТУ EN ISO 13408-2:2019 (EN ISO 13408-2:2018, IDT; ISO 13408-2:2018, IDT) Асептичне оброблення виробів медичних. Частина 2. Фільтрування
- ДСТУ EN 62366-1:2019 (EN 62366-1:2015, IDT; IEC 62366-1:2015, IDT) Прилади медичні. Частина 1. Застосування інженерних технологій до медичних виробів
- ДСТУ EN ISO 11737-1:2018 (EN ISO 11737-1:2018, IDT; ISO 11737-1:2018, IDT) Стерилізація медичних виробів. Мікробіологічні методи. Частина 1. Визначення популяції мікроорганізмів на виробках
- ДСТУ EN ISO 11737-2:2015 (EN ISO 11737-2:2009, IDT; ISO 11737-2:2009, IDT) Стерилізація засобів медичної техніки. Мікробіологічні методи. Частина 2. Випробування на стерильність, що проводять під час визначення, валідації та підтримання процесу стерилізації
- ISO 11981:2018 Ophthalmic optics - Contact lenses and contact lens care products - Determination of physical compatibility of contact lens care products with contact lenses
- EN ISO 10993-1:2018 Biological evaluation of medical devices - Part 1: Evaluation and testing within a risk management process

- EN ISO 10993-10:2013 Biological evaluation of medical devices. Tests for irritation and skin sensitization
- ISO 2859-1:2007 Statistical methods. Sampling procedures for inspection by attributes. Part 1: Sampling schemes indexed by acceptance quality limit for lot-by-lot inspection
- ISO 14644-1:2015 Cleanrooms and associated controlled environments. Part 1. Classification of air cleanliness by particle concentration
- Annex I to European Commission GMP of 14-02-2008 “Manufacture of sterile medical products”
- MEDDEV 2.7/1 rev.4 Clinical evaluation: Guide for manufacturers and notified bodies
- MEDDEV 2.12/1 rev.8 Guideline on a Medical Devices Vigilance System
- European Council Directive 93/42 EEC of 14 June 1993 concerning medical devices
- European Council Directive 2007/47 EC
- Italian Pharmacopoeia XII Ed.
- European Pharmacopoeia

Директор/ Director



В. Гречко /V. Grechko